

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

DELIVERY NOTE

Page 1 / 2

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI)

180321 889
501212 6148

No. / Date 6142635 / 02.08.2022
Your order 5500046279
from 05.07.2022
Our Order No. 30001376 / 06.07.2022
Persons in charge
Technical Ralf Lassau
0421/63893-61
ralf.lassau@oerlikon.com
Business Kerstin Krebs
0421/63893-35
kerstin.krebs@oerlikon.com
Customer No. 4006652

Item	Description	Quantity	Unit	Weight	Unit
10	0550713100				
	Batch 0001007455	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007456	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007457	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007458	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007459	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007460	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007461	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007462	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007463	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007464	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007465	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007466	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007467	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007468	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007469	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007470	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007471	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007473	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007474	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007475	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007731	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007732	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007972	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007973	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007974	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007975	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001007976	1.008	PC	105,840	KG

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 27216

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 27

Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO

Data controllo: 17/08/22

Firma

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH - Bremer Heerstraße 39 - D-28719 Bremen

Beleg-Nr. / Datum
6142635 / 29.07.2022

Seite
2 / 2

Item	Description	Quantity	Unit	Weight	Unit
900028	400201 TBA-501617 Inlett für DCT-300	1.512	PC	312,984	KG
900029	400211 Kunststoffpalette klein rot	27	PC	251,100	KG
900030	400202 TBA-550239 KLT (Label grau)	216	PC	358,560	KG
900031	400210 Deckel Getrag uni. Abdeckung 8	27	PC	62,100	KG

Terms of Delivery: EXW Bremen
Freight : by carrier
Packaging :

Total weight : 3.842,424 KG Number of packages: 27

Based on Oerlikon Metco Terms and Conditions of sale (www.oerlikon.com/metco)



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-006891 vom 02.08.2022



Ludwigsburg, 03.08.2022

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur OERLIKON Friction Systems (Germany) GmbH Bremer Heerstrasse 39 28719 Bremen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 05.08.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Bremen Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 02.08.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 6142457 + 6142635	11 Anzahl der LM Nombre des colis 48	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 6.831	15 Umfang cbm
Summe: Total		48,00 COLLI		6.831,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amtliches Kennzeichen		Nutzlast in t			
22 Benutzter Grenzübergang						
20 OERLIKON Friction Systems D-28719 Bremen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		KOEPPEL NAGEL s.r.l. Reception des marchandises le 03.08.2022 Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 03.08.2022 "Ricevuta in piena riserva di verifica su qualità e quantità"		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604